

September 28, 1950 Telegram, Gromyko to Cde. I.V. Stalin, Transmitting Letter from Kim II Sung

Citation:

"Telegram, Gromyko to Cde. I.V. Stalin, Transmitting Letter from Kim II Sung", September 28, 1950, Wilson Center Digital Archive, CWIHP Archive. Translated by Gary Goldberg. https://wilson-center-digital-archive.dvincitest.com/document/119400

Summary:

Kim II Sung expresses his gratitude. In his telegram Gromyko informs Stalin of other letters from Kim II Sung concerning the training of 120 Korean pilots in the Soviet Union, the supply of cars to the DPRK, the four advisors to North Korea's Ministry of Internal Affairs, and the wages of the air force cadets of the People's Army who are training in the Soviet Union.

Credits:

This document was made possible with support from Leon Levy Foundation

Original Language:

Russian

Contents:

Original Scan
Translation - English

Товарищу СТАЛИНУ И.З.

направляю, полученный 28 сентября с.г. дипломатической почтой от тов. Штыкова, подлинник письма Ким Ир Сена на даше имя от 31 августа 1950 г.

Одновременно докладиваю дам, что по согласованию с тов. Булганиным Н. А., ему направлены адресованные т. Штыко- ву и содержащие просыбы к Советскому Правительству под-линники писем Ким Ир Сена по следующим вопросам:

- I) о подготовке в Советском Союзе I20 летчиковкорейцев;
- 2) о поставках в КНДР автомашин;
- 3) о посылко 4-х советников для МВД КНДР;
- 4) о заработной плате курсантов военно-воздушных сил Народной Армии, обучающихся в СССР.

Приложение: Подлинник письма Ким Ир Сена на 2-х листах.

(А.Тромыко)

"28" сентября 1950 г. № 326/аг

A. Thomus

Doporous notaguny Gangy U.B. Ubs Wysous niporegusts Bauns ffere assire. Marie o en bain, Soporo my pour yeureno, Juan aprint de mense proesse 4 Coleur. B plusaroupus neguog sopestes Rophiteroro Hergoda let nosyrum. toddepuney. Apenendens plus estro Gabol baut okortautelskyro hosegy l Sopose hpommeb angenkoncher u litelex "unicopple securts, Criffensqueed brook Bowasa luit Ropero.

15 seacopostion Softse La regalueunivert u clossary dett hoejosums ouigusalu Boung outerlewyto Bosowy u nouvey 6. Heldelle Base Moro len 1446jan u 3dopobbel Преданный Ваш Rui ajcention 1. To tropyrenuso Mour Colega Is to The Jobon nagunu Kopen! log. Meragre 31.8.50 um.

to Cde. I. V. STALIN

I am sending by diplomatic post the original of a 31 August 1950 letter of Kim II Sung addressed to you received on 28 September from Cde. Shtykov.

At the same time I report to you that by agreement with Cde. N. A. Bulganin the originals of letters from Kim II Sung containing requests of the Soviet Government on the following questions addressed to Cde. Shtykov and sent to him:

- 1) concerning the training of 120 Korean pilots in the Soviet Union;
- 2) concerning the delivery of vehicles to the DPRK;
- 3) concerning the sending of four advisers for the DPRK MFA;
- 4) concerning the salaries of air force cadets of the People's Army studying in the USSR.

Attachment: the original of a letter from Kim II Sung on two sheets

(A. Gromyko)

28 September 1950

Nº [handwritten: 328/ag]□□□□□[signature]

[handwritten:]

Dear Cde.

I. V. Stalin

We are deeply touched by your attention.

Please accept, our dear teacher, [our] gratitude for the warm concern and advice.

In a decisive period of the fight of the Korean people we have received great moral support from you.

We are fully determined to fight until final victory in the battle against the Americans and the other interventionists striving to again enslave Korea.

In the noble battle for independence and liberty we constantly feel your fatherly concern and aid.

We wish you many years of life and health.

Devotedly yours,

Kim II Sung

at the instruction of the Political Council of the CC of the Korean Worker's Party

Pyongyang

31 August 1950